VOTED NO.1 IN, "NOVEL BECOMES MANGA," A NEW ISEKAI FANTASY SERIES BEGINS!!!

WHERE THE HELL AM I!?

THIS IS JUST SUPPOSED TO BE A GAME

ドゴ

SO WHY?

WHY DID IT TURN OUT LIKE THIS?

異世界の迷宮でハーレムを

BY OBTAINING A SKILL HE ACHIEVES HIS DREAM OF MAKING A HAREM!!

WAKING UP TO FIND MYSELF IN AN-OTHER WORLD!?

新連載

異世界迷宮でハーレムを

VOLUMES 1-7 OF THE ORIGINAL NOVEL OUT NOW !!!!!!!!!!!

CHAPTER 1: STARTING VILLAGE

ORIGINAL AUTHOR SOGANO SACHI

MANGA ARTIST HYOUJU ISSEI

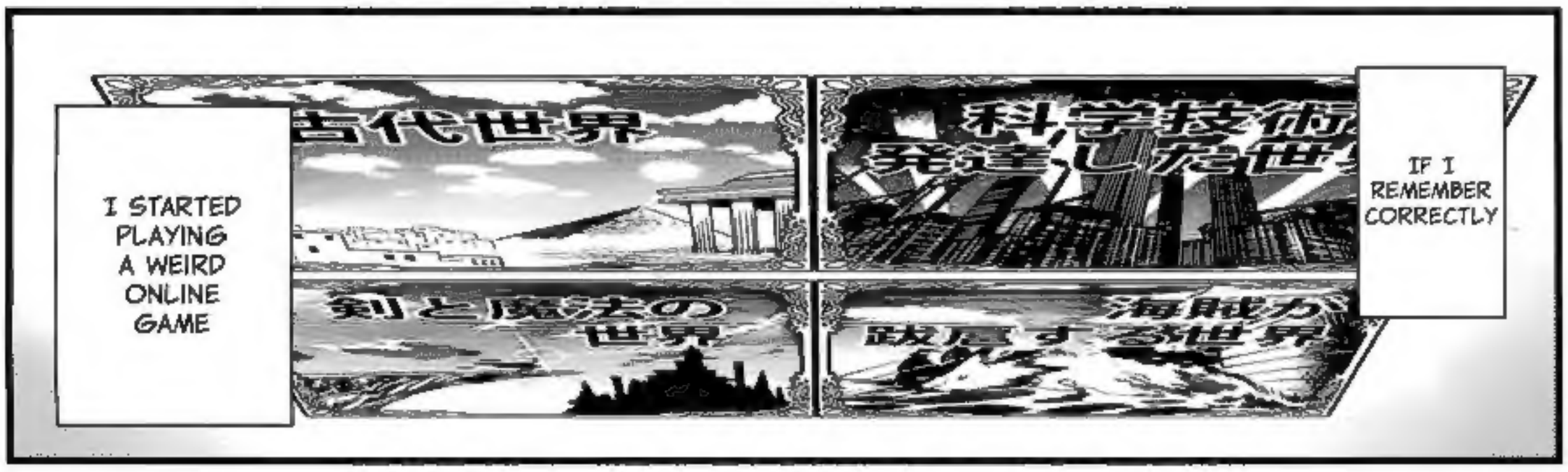
CHARACTER DESIGN SHIKI DOUJI

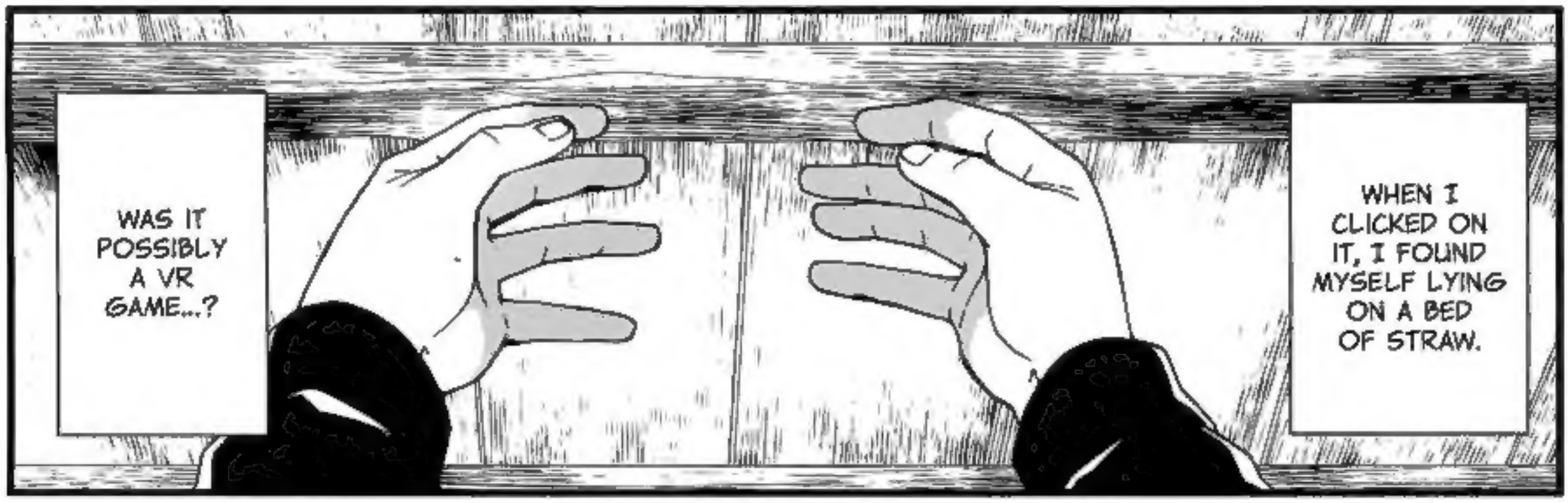
EH?

WHERE AM I?

WHAT WAS I DOING YESTER-DAY?

NOW THAT I THINK OF IT...


I STARTED PLAYING A WEIRD ONLINE GAME
古代世界
科学技術が発達した世界
剣と魔法の世界
海賊が跋扈する世界
IF I REMEMBER CORRECTLY


WAS IT POSSIBLY A VR GAME...?
WHEN I CLICKED ON IT, I FOUND MYSELF LYING ON A BED OF STRAW.

NAH, NO WAY!
THERE'S NO WAY THAT SIMPLY CLICKING ON IT WOULD TRANSPORT YOU INTO THE GAME!
I'VE NEVER HEARD OF ANYTHING LIKE THIS HAPPENING.

WH... WHAT'S THAT?

HORSE

ドドドドド

WOAH!? THAT SCARED ME!!

ドカッ

ブルルッ

IT'S A... HORSE

HORSE...

ZERO.

THERE DOESN'T SEEM TO BE ANY OTHER PEOPLE

THIS POPS UP, HUH?

SO WHENEVER I WANT TO KNOW WHAT SOMETHING IS,

どいわ

HORSE

WHAT THE HELL IS THIS THING...?

HORSE

...AL-RIGHT

APPRAISAL

AH

COULD THIS BE, "THAT"...?

KAGA MICHIO
<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV1

「はぁ」

IT REALLY DID APPEAR

THERE'S NO MISTAKING THAT I'M IN THE WORLD OF THE GAME FROM YESTERDAY.

IT'S COMPLETELY VR-LIKE.

剣と魔

...BUT, HOW?

I HADN'T EVEN REGISTERED MY NAME OR AGE.

I'M WEARING YESTERDAY'S JERSEY AS WELL.

HOW ON EARTH WERE THEY ABLE TO RECREATE MY JERSEY?

THOUGH, IF THEY WERE GOING TO RECREATE MY CLOTHING

I WOULD'VE LIKED TO HAVE GOTTEN SOME SHOES TO WEAR...

SANDALS

WHAT'S THAT?

HN

ONCE MORE

THINGS LIKE THIS

ARE SUPPOSED TO BE

KAGA MICHIO
<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV1
THIEF: LV1
EQUIPMENT:
SANDALS

EVEN FOR A VR THIS IS OVERKILL

DONE WITH ONE CLICK IN GAMES

I WONDER IF THERE'S SUPPOSED TO BE SOME BONUS EQUIPMENT LYING AROUND.

盗賊：Lv1

MIDDLE TEXT: "THIEF: LV1"

はぁ

KAGA MICHIO
<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV1
THIEF: LV1
EQUIPMENT:
SANDALS

WELL MY BAD.

SORRY I WENT AND EQUIPPED SOMETHING WASN'T MINE.

GEEZ... WELP, IN THE END I'VE GOT MY HANDS ON A SECOND CLASS.

WHERE TO CHECK?

……

HORSE
PILLAR
PILLAR
PILLAR
RING OF DETERMINATION
FENCE
FENCE
HOLY SWORD DURANDAL
STRAW
TICK
ANT
STRAW
STRAW
SOIL
ANT
ANT
GRASS

APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL
APPRAISAL

…LET'S GIVE IT A TRY AND GO

ITEM FOUND

THIS LOOKS USEFUL

OH

HOLY SWORD DURANDAL
- ATTACK POWER X5
- HP ABSORPTION
- MP ABSORPTION
- INCATATION INTERRUPTION

IT EVEN COMES WITH A SKILL.

THIS IS DEFINITELY A LEVEL 6 BONUS WEAPON.

RING OF DETEMRINATION
ATTACK POWER INCREASE
CHARISMA ENHANCEMENT

THIS HAS A SKILL TOO

WITH A TYPICAL STARTER ITEM NAME TOO.

AND... THIS ONE'S AN ACCESSORY TYPE EQUIP-MENT, HUH?

I'M IN THE GAME NOW.

I DON'T KNOW HOW I ENDED UP STUCK IN THIS VR BUT,

AND WITH THAT IN MIND,

I WILL VENTURE FORTH,

INTO THE GREAT UN-KNOWN!

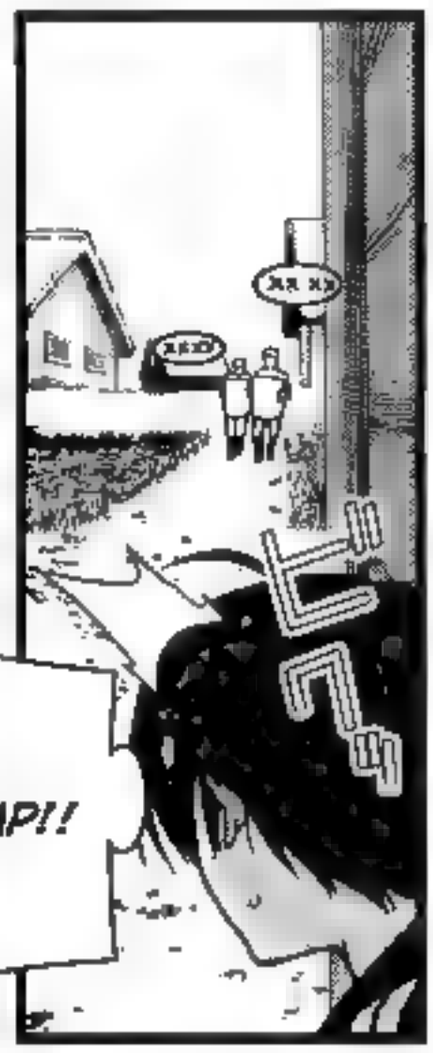
It's lighter than expected

LOOKS LIKE I'VE GOT ALL THE CHOSEN BONUS WEAP-ONS FOR MY CHARACTER SETTING.

Got a long road ahead
THE STARTING TOWN, HUH...?
SO PEACE-FUL...

WHAT THE HELL AM I HIDING FOR...?

XXXXXX XXX
THEY'RE COMING OVER!
XXXXX XXXXX XXXX
CRAP!!


XX XX
XXX

AP-PRAI-SAL!
And did steal some-one's sandals
SO IT SHOULD BE OKAY TO BE A LITTLE CAUTIOUS.
I DON'T KNOW WHERE I AM,
WELL

THEY DON'T HAVE SECOND CLASSES AND THEIR LEVELS AREN'T VERY HIGH.

Well I'm only LV1

WHAT ABOUT THE OTHERS...?

<MALE*AGE 42>
VILLAGER: LV15

<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV5

ONLY THEIR NAMES AREN'T DISPLAYED

NPC?

OR IS IT A PART OF THEIR CULTURE?

<MALE*AGE 35>
VILLAGER: LV25

THAT GUY'S GOT THE HIGHEST LEVEL SO FAR

<MALE*AGE 34>
FARMER: LV5

I DIDN'T REALISE THERE WAS A DIFFERENCE BETWEEN FARMERS AND VILLAGERS.

<MALE*AGE 32>
VILLAGER: LV14

SOMALLA
<MALE*AGE 68>
VILLAGE CHIEF: LV8

HIS LEVEL AND POSITION LOOK DIFFERENT

<MALE*AGE 35>
VILLAGER: LV25

XXXX

THOUGH I DON'T KNOW IF 25 IS THE HIGHEST LEVEL

XXX

XX

BUT HE SEEMS STRONG ENOUGH FOR THE FARMERS TO RELY ON HIM.

異世界迷宮でハーレムを

THERE'S EVEN A LEVEL 6 MER-CHANT...

MIGHT BE A GOOD IDEA TO TALK TO THE MER-CHANT...

EH?

EH?

EH?

AM I BUST-ED?

WHAT ARE THOSE TWO..

IN SUCH A HURRY FOR?

GEH, THEY'VE EVEN STARTED ARMING THEM-SELVES.

...HUH?

HM?

AP-PRAI-SAL

IS THERE A BEAR OR SOME-THING?

BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT
BANDIT

AS FOR THE VILLAGER CHIEF... DON'T PUSH YOURSELF.

THE VILLAGER'S MAIN FORCE IS PROBABLY THAT LV25 DUDE.

IT MIGHT BE SAFE TO KEEP HIDING HERE BUT,

I've also got the Holy Sword - Durandal

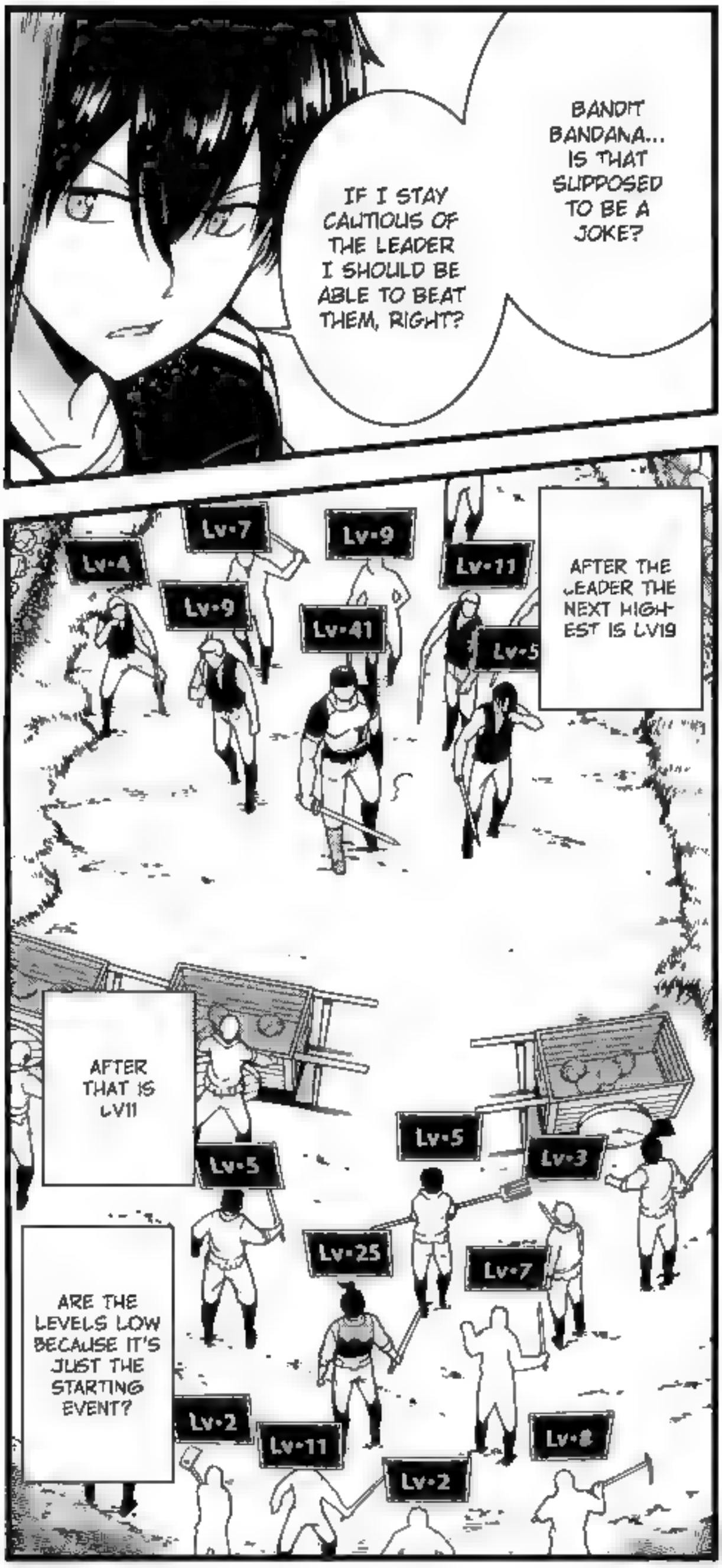
IF THE BANDITS' LEVELS ARE LOW ENOUGH I COULD LEND A HAND.

SO IT'S JUST THE STARTING EVENT.

A BANDIT ATTACK, HUH...?

WHAT ABOUT THE BANDITS...?

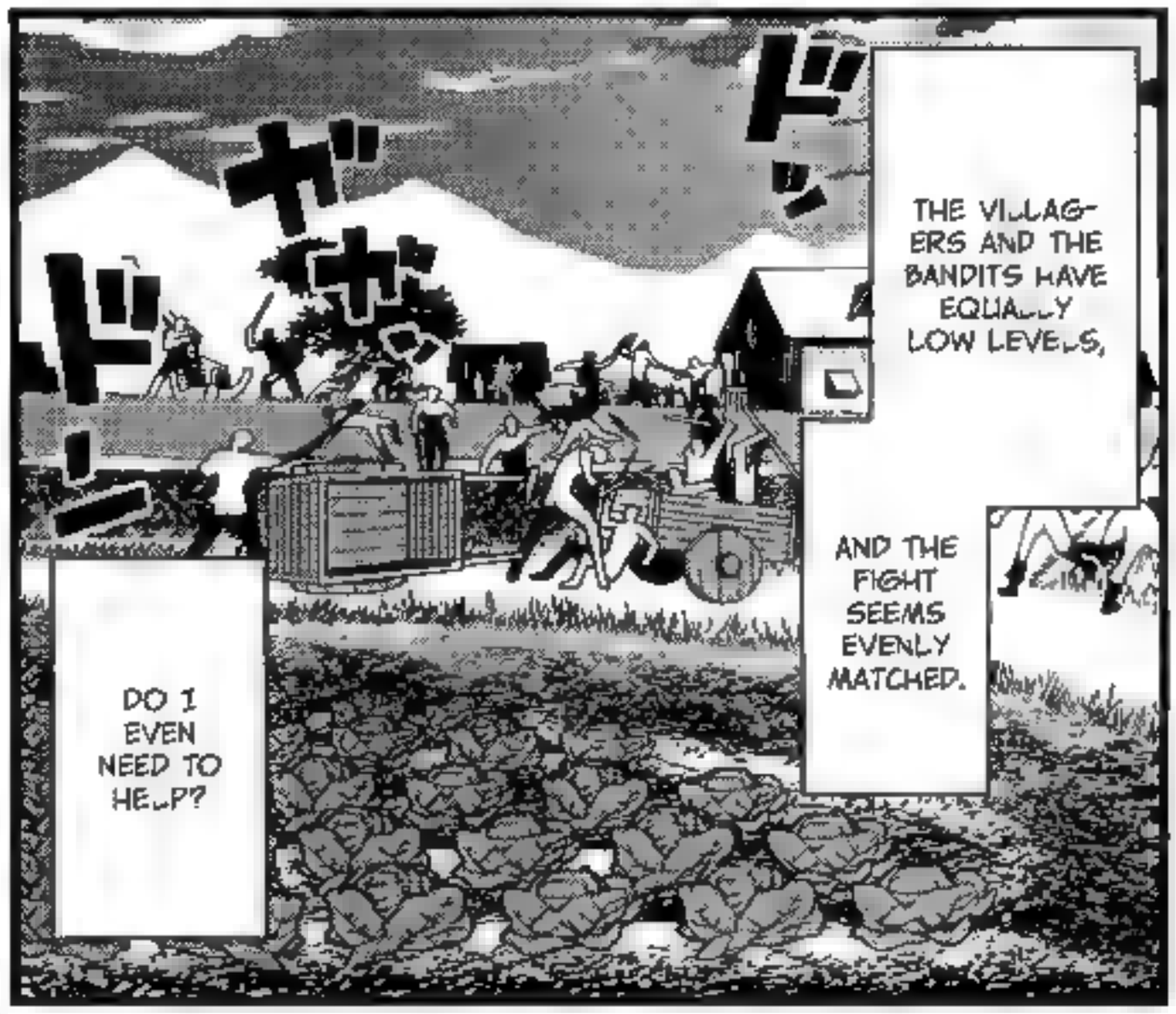
BUT, WITH ALL THESE ENEMIES THEN THE LEADER SHOULD BE...
AND MOST OF THEM ARE BELOW LEVEL TEN.
MOST OF THE WEAPONS ARE COPPER SWORDS.
<MALE*AGE 27>
EQUIPMENT: COPPER SWORD
BANDIT:LV7
EQUIPMENT: COPPER SWORD
BANDIT:LV9
<MALE*AGE 24>
EQUIPMENT: COPPER SWORD


IF I STAY CAUTIOUS OF THE LEADER I SHOULD BE ABLE TO BEAT THEM, RIGHT?
BANDIT BANDANA... IS THAT SUPPOSED TO BE A JOKE?
Lv•4
Lv•7
Lv•9
Lv•11
Lv•9
Lv•41
Lv•5
AFTER THE LEADER THE NEXT HIGHEST IS LV19
AFTER THAT IS LV11
Lv•5
Lv•5
Lv•3
Lv•25
Lv•7
ARE THE LEVELS LOW BECAUSE IT'S JUST THE STARTING EVENT?
Lv•2
Lv•11
Lv•2
Lv•8

HUGO
<MALE*AGE 38>
BANDIT: LV41
EQUIPMENT:
IRON SWORD
BANDIT BANDANA
IRON ARMOUR
LEATHER BOOTS
HIM...!
××××
×××!!
JUST BY HIMSELF HIS LEVEL IS PRETTY HIGH
THAT GUY'S GOTTA BE THE LEADER.

XXXXXX!!

XXXXXX!!



COULD IT BE,
THAT NOW'S MY CHANCE?

THAT LV41 IS NO JOKE
THE LV25 DUDE IS PRACTICALLY GETTING HIS ASS HANDED TO HIM!
LV
LV

...HUH?

I JUST NEED TO STRIKE FROM BEHIND WITH DURANDAL TO DEAL THE MOST DAMAGE.
IF I DO IT NOW, I CAN MAKE IT TO THE LEADER WITHOUT BEING NOTICED.

THIS IS JUST THE STARTING EVENT SO THERE'S NO WAY I CAN'T DEFEAT ANY OF THESE ENEMIES.

I CAN DO THIS

THIS SWORD'S HEAVIER THAN A WOODEN ONE, BUT NOT ENOUGH TO MAKE IT IMPOSSIBLE TO USE.

TE!

TE!

TE!

TE!

WAY

THIS IS THE ONLY

BANDIT:LV2

××××!

I'VE BEEN FOUND!

GEH

××××

BANDIT:LV41

GEN:LV25

××××××

NO ONE'S NOTICED ME YET!

TAKE

THIS!

THAT WAS

EASY.

XXX!

LV2'S AREN'T ALL THAT SCARY.

THERE!!

NOW WHERE'S THAT LEADER GONE?

THESE LOW LEVELS AREN'T SUCH A BIG DEAL.

AFTER THE LEADER, NEXT IS THE LV19 BANDIT...

THE VILLAGE CHIEF WILL BE NO MATCH FOR HIM!

BANDIT: LV19

! BANDIT: LV19

THEY INTEND TO RUN?

×××!?

××!!!

HUH?

WELL... THEIR LEADER'S DEAD.

SO IT WOULD BE STRANGER IF THEY DIDN'T RUN AWAY.

UWAA

WHAT'S WITH THIS SPLATTER?

SHITTY GAME DESIGN

WHO-OPS

<MALE* AGE 21>
BANDIT: LV11
EQUIPMENT:
LEATHER ARMOUR

ALTHOUGH THAT BODY ARMOUR IS KEEPING ME FROM RUNNING HIM THROUGH.

COMPARED TO THE DEAD LEADER, THIS GUY'S NOT MUCH.

××××!!

THIS

TRY

IN THAT CASE

UP YOU GO

AND DEAD

BANDIT: LV4

BANDIT: LV19

BANDIT: LV2

BANDIT: LV3

YOU'VE STILL GOT SOME HIGH LEVELED GUYS LEFT!

DON'T RUN AWAY FROM ME!

NOW ONTO THAT LV19... HUH?

XXX!!

XXX

XXX

XXX

I'LL DEFEAT EVERY ONE LAST OF YOU.

SINCE THIS IS THE FIRST EVENT, I'M NOT ABOUT TO LET ANY OF YOU ESCAPE.

チュン

チチチ

はー

はー

はー

はあ

チチチ

はっ

はっはっ

FUU

GOOD THING NONE OF THIS IS REAL.

XXXXXXX

THAT WAS BRUTAL.

KILLING ALL OF THEM TOOK A LONG TIME.

THE BETA-TESTERS DIDN'T COMPLAIN?

PARDON ME

DO YOU UNDER-STAND BRAH.M?

I CAN'T UNDER-STAND A WORD YOU'RE SAYING.

?

XXXXXXX

YEAH

AS YOU THOUGHT? YOU'RE SPEAKING IT AS WELL.

SOME-THING LIKE THAT.

SO IT'S THAT TYPE OF SETTING.

AS I THOUGHT, YOU'RE AN ADVENTURER ARE YOU NOT?

EEH?

I WOULD LIKE TO REWARD YOU WITH WHAT LITTLE WE HAVE TO OFFER.

NO PROB-LEM...

FOR SAVING OUR VILLAGE IN OUR HOUR OF NEED, I MUST THANK YOU.

IS THAT SO?...IN THAT CASE, I DON'T ACTUALLY HAVE A PLACE TO REST

AND I'M A BIT TIRED.

チチチ

チチ

THEN PLEASE, STAY ARE MY HOUSE.

I AM SOMALLA, THE VIL-LAGE CHIEF.

MY NAME'S MICHIO.

I CAN'T BE-LIEVE HOW ARROGANT I SOUND.

I'M SURPRISED HOW NATURAL-LY THE WORDS ROLLED OFF THE TONGUE.

I KNOW HIS LEVEL IS LOW AND ALL, BUT I KINDA HOPED THAT AS THE VILLAGE CHIEF HE'D BE MORE ASSERTIVE.

ARE THERE NOT MANY PEOPLE WHO CAN SPEAK BRAHIM?

IN THIS VILLAGE ONLY MYSELF AND THE MERCHANT, BIKKA, ARE ABLE TO.

AS I THOUGHT, I CAN'T UN-DERSTAND A WORD THEY'RE SAYING.

XXXXX

XXXX

I SEE...

THERE WAS ANOTHER AMONG US WHO COULD SPEAK BRAHIM, HOWEVER, UNFORTUNATELY IN THE BATTLE...

MICHIO-SAMA, YOU ARE QUITE FLUENT IN BRAHIM.

EVEN THOUGH YOU ARE QUITE YOUNG

BRAHIM ? JAPANESE

×××× × JAPANESE

BRAHIM × ××××

IS JAPANESE BRAH M?

THEN, WHAT'S THE OTHER LANGUAGE SUPPOSED TO BE?

THE VILLAGERS ALL SPEAK N A COMPLETELY DIFFERENT LANGUAGE.

BUT APPARENTLY I'M SPEAKING BRAHIM WITH THE VILLAGE CHIEF.

I'M SIMPLY SPEAKING NORMALLY IN JAPANESE.

THE ONLY THING I UNDERSTAND IS THAT I UNDERSTAND NOTHING!

PLEASE, MAKE YOURSELF AT HOME.

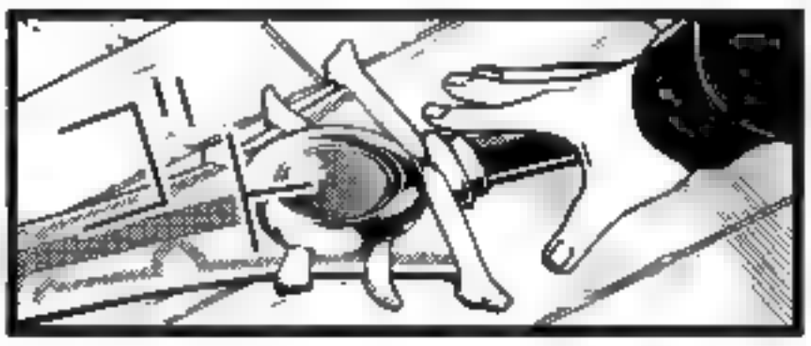
THE CIVILISATION ISN'T ALL THAT ADVANCED,

AND THERE'S NO GUNS OR BOWS.

××××

××××

THIS VR IS REALLY DETAILED IN THE STRANGEST OF PLACES...



FUU

PLEASE REST HERE WHILE I PREPARE THE WATER.
THANKS, I WILL.

WELL,
I GUESS I'LL LOG OUT FOR THE DAY.

APP-
RAI-
SAL

KAGA MICHIO
<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV2
THIEF: LV2
EQUIPEMENT:
HOLY SWORD DURANDAL
RING OF DETERMINATION
SANDALS
EVEN AFTER FIGHTING SO MUCH, IT ONLY WENT UP BY ONE HUH...
NICE
I LEVEL-LED UP

...“LOG OUT”

LOG OUT ANYWAY?

HOW AM I SUP-POSED TO,

TERMI-NATE

SUS-PEND

END

...LOG OUT

STOP

END

CAN-CEL

CLO-SE!

SAVE

CLEAR

SHUT DOWN!

SAVE MENU!
END MENU!
OPTION MENU,
EXIT OPTION,
CLOSE WINDOW

WAIT.

IS THIS EVEN A GAME?

I CAN'T RETURN TO RE-ALITY

I'VE HAD THIS FEELING THAT THIS IS REALLY REALITY.

THAT THIS ISN'T ALL JUST A DREAM.

IN OTHER WORDS,

THIS IS REALITY.

I DON'T EVEN HAVE ANY OF THE EQUIPMENT,

AND THIS WORLD THAT FEELS SO REAL, CAN'T BE JUST A VR GAME.

WARNING!

IN ORDER TO LIVE IN A NEW WORLD, YOU HAVE CHOSEN TO DISCARD THIS WORLD.

YOU CANNOT RETURN TO THIS WORLD ONCE YOU HAVE LEFT

DO YOU WISH TO CONTINUE?

YES

NO

I SHOULD STILL BE ABLE TO RE...-

...AP-PRAI-SAL

KAGA MICHIO
<MALE*AGE 17>
VILLAGER: LV2
THIEF: LV2
EQUIPMENT: HOLY SWORD DURANDAL, RING OF DETERMINATION, SANDALS

NO, EVEN IF THIS IS JUST A GAME

IT'S JUST A GAME RIGHT?

SINCE THIS TYPE OF THING IS POSSIBLE,

THERE'S NO WAY

THERE'S

I EVEN HAVE THE LEVEL SIX BONUS WEAPON, DURANDAL.

I CAN USE APPRAISAL.

加賀：男：村人:Lv2

PARDON ME

HERE IS THE WATER, PLEASE USE THIS TO CLEAN YOURSELF.

ALSO, HERE ARE SOME CLOTHES FOR YOU TO CHANGE INTO.

古代世界

科学技術発達した

剣と魔法の世界

人間だけがいる世界

人間と亜人と魔人がいる世界

THAT'S WHY I KEPT SAYING THERE'S NO NEED TO PANIC

THAT IT WAS JUST, "THAT," SORT OF SETTING.

BUT IN THE END, THAT WARNING THAT POPPED UP DURING THE START UP WASN'T JUST A JOKE.

文化の数

国家の数

戦争の頻度

HOT WATER

I EVEN HAVE A LEVEL SIX WEAPON.

I CAN USE APPRAISAL.

ALLOW ME TO CLEAN THEM FOR YOU.

YOUR CLOTHES ARE, "DIRTY,"

ANYONE WOULD THINK THAT THIS IS THE GAME WORLD.

最終警告!
本当に2度と帰ってくることはできません
それでも続けますか?

THAT'S WHY I KEEP SAYING,

I HAVE TO ACCEPT IT.

I...

BLOOD

THAT WARNING WAS PRACTICALLY SCREAMING ISEKAI.

UP UNTIL THE LAST OPTION, EVERYTHING ABOUT THIS WORLD WAS INCLUDED IN THE WORLD'S SETTING,

EVERYTHING ABOUT THIS REALITY.

ONCE YOU HAVE LEFT, YOU WILL
BE ABLE TO RETURN

I
ACTUALLY
KILLED
PEOPLE

I DIDN'T
DEFEAT
CHARACTERS
IN A GAME

THOUGHT THIS WAS ALL A GAME.

THAT'S WHY, I

SOMETHING LIKE MASSACR-ING A BAND OF BANDITS,

OUCH

ㅠㅠ

BUT THAT WAS JUST AN ILLU-SION,

WISHFUL THINKING.

I HAVE TO ACCEPT IT.

THAT THIS IS REALITY.

THAT SORT OF MASS MURDER IS NORMAL IN THIS WORLD.

I STOLE A PERSON'S LIFE.

HOLD ON.

LET'S THINK ABOUT THIS FOR A SECOND.

WHEN I KILLED THOSE PEOPLE, EVEN THOUGH I THOUGHT IT WAS JUST AN EVENT, I WAS DESPERATE.

EVEN NOW, I CAN STILL CLEARLY FEEL THE RESPONSE OF DURANDAL IN MY HANDS.

IT'S NORMAL HERE FOR BANDITS TO ROB PEOPLE IN THIS WORLD.

WHEN I THOUGHT THIS WAS JUST A GAME, I WANTED NOTHING MORE THAN FOR IT TO JUST END AL-READY.

AT THIS RATE, IF I CAN'T LOG OUT THEN I CAN'T AVOID KILLING PEOPLE.

I'M NOT EVEN PROUD OF THAT MO-MENT WHEN I SLICED THROUGH THAT GUY'S STOMACH.

BANDITS WERE THE ENEMY.

RESOLVE TO BRAVE THE NEW WORLD!!

HAVE NO CHOICE BUT TO LIVE IN THIS WORLD.

FROM NOW ON, I

THAT'S RIGHT.

異世界迷宮でハーレムを

7月号につづく

Champion Scans

Isekai Meikyuu de Harem o

Sogano Shachi & Hyouju Issei

Chapter 1

Translator

CHIPS

Cleaner

K-MAN

Cleaner

MANA LIGHT

風

Redrawer

KAZE

Redrawer

CHUM

Typesetter

SIRCHAMPION

Proofreader 1

CHUM

Proofreader 2

SIRCHAMPION

Hey there! Like what you see? Consider supporting the mangaka by purchasing your own copies of their work! We urge all readers to support the author/artist by any means possible. Also, consider applying to become a member of staff and work on releases! More information on our website.

Last Months Patrons~
-ApexKelbi -Deend -BearHug -Matthew
-ILOVEYOULEXI -Irakuta -Jack -Clément
For more information check out the donations page on our website!
championscans.weebly.com/donations

READ CHAPTERS EARLY AT CHAMPIONSCANS.WEEBLY.COM

ORIGINAL AUTHOR SOGANO

CHARACTER DESIGN SHIKI DOUJI